



Grass snake / Neidwr ddefaid

Mae'r dyfrgi i'w weld yn aml yn y gwlypdd ac mae hefyd yn gartref i boblogaeth o lygod y dŵr.

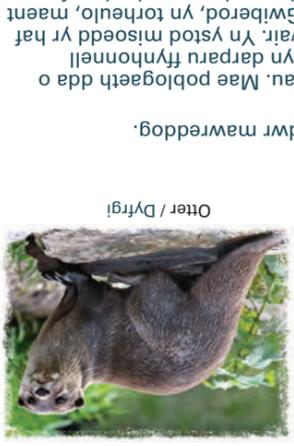
Mae'r mochyn daear a'r ffwbart yn defnyddio'r warchodfa ac mae hefyd yn safle hela gwerthfawr i'r dyluan wen a'r hebog llwydas.



Otter / Dyfrgi

Mae'r gwllypdd hefyd yn boblogaidd gyda nifer o inffertbratau gan gynnwys yr Hebogwr cyffredin a'r Ymerawdwr mawreddog.

Mae gan y warchodfa lawer o bylau. Mae poblogaeth dda o fogaod yn bodoli, sydd yn eu tro yn darparu ffynhonnell helaeth o fyw ar gyfer neidr y gwair. Yn ystod misoedd yr haf geillir gweld y rhain, yn ogystal â Gwiberod, yn torneuio, maent yn un o'r nifer bychan o rywogaethau sy'n esgus bod yn fawr er mwyn amddiffyn eu hun rhag rheibwr. Maeant hefyd yn nofwr da ac yn gallu aros dan ddŵr am hyd at awr.



Sedge warbler / Telor yr hesg

Mae'r safle 60 medr uwchben lefel y môr, ac mi roedd ar un tro yn llifro i'r gorllewin yn môr yn Aber Mawr.

Yn hwyrach, cafodd ei newid gan ddŵr rheiwol yn toddi ac yn y diwedd ei gan weddillion rhewifol a achosodd i'r llif gael ei wrthdroi. Gwnaeth hyn adael cwsr dŵr canolog bychan yn troelli trwy'r ddaear gwastad a llawn dŵr.

Ymysg y rhywogaethau sy'n bresennol mae Pumalen y gors, Gellsgen felen, Glaswellt y bwla ac ardaloedd gyda thwmpathau uchel 1-2 metr mewn taldra o Hsgegn rafnog fawr. Ceir Tafalen y dŵr yn aml yn ardaloedd gwlypdd y gors.

fel adran ganolog y SodDGA, tra i'r gorllewin mae ardal fechan o ffen helygen.

Mae'r safle 60 medr uwchben lefel y môr, ac mi roedd ar un tro yn llifro i'r gorllewin yn môr yn Aber Mawr.

Yn hwyrach, cafodd ei newid gan ddŵr rheiwol yn toddi ac yn y diwedd ei gan weddillion rhewifol a achosodd i'r llif gael ei wrthdroi. Gwnaeth hyn adael cwsr dŵr canolog bychan yn troelli trwy'r ddaear gwastad a llawn dŵr.

Mae'r darn hwn o dir, sy'n cynnwys pen gorllewinol y Cleddau, yn un o'r gorllifroedd neu gorsydd Dyffryn mwyaf sydd ar ôl yng Nghymru. Mae'r warchodfa yn cynnal amrywiol o gynnydd, yn cynnwys cors tal, dól gors, rhostir gwlyb a chymunedau o ffen a rhywogaethau cysylltiedig. Mae ardaloedd o porta wedi'i wella ar ran, dolau blodau gwylt a cnydau gorchudd gaef hefyd yn ran o'r warchodfa.

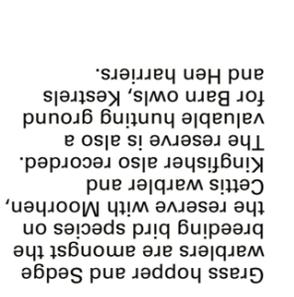
Mae'r safle wedi'i ffinio i'r gogledd a'r de gan gaeau ar neu laswellt sy'n cael ei reoli'n ddwys; i'r dwyrain mae'n parhau



Greater tussock-sedge / Hsgegn Rafnog Fawr

Amongst the plant species present are Marsh cinquefoil, Yellow flag iris, Purple moor grass and areas of 1-2 metre high tussocks of Greater tussock-sedge. Aquatic species of interest include Pillwort, Three-lobed water crowfoot and Bladderwort.

The wetland is a classic haunt of the Otter and home to Water shrews, Bank voles, Foxes and Badgers. Polecats also use the reserve and Water voles have been recorded. Surveys for the latter species in recent years have proved fruitless despite the excellent habitat available. Mink and fragmented populations are the most likely causes, for their decline.

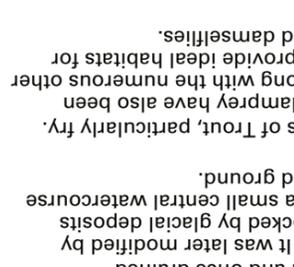


During summer months these can be found, along with Adders, basking in the sun and are one of a few species that play dead as a defence against predators. They are also good swimmers and can remain under water for up to an hour.

Grass hoppers are amongst the warblers here and Sedge Cottis warbler and the reserve with Moorhen, Kingfisher also recorded. The reserve is also a valuable hunting ground for Barn owls, kestrels and Hen harriers.

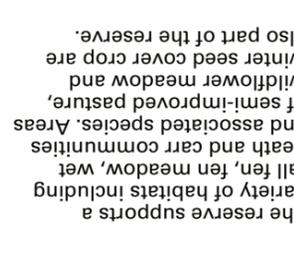
The reserve has many ponds and pools. There is a good population of amphibians including frogs, toads and newts which in turn are the main food source for another resident species, the Grass snake.

Emerald and Golden-ringed dragonflies along with Blue-tailed and Beautiful damselflies are a common sight during summer months. Other invertebrates include the spectacular Emperor and Elephant hawk moths.



Golden-ringed dragonfly / Gweision neidr tindrom

The stream is home to high densities of Trout, particularly fry. Bullhead, River lamprey, and Brook lamprey have also been recorded here. This water course, along with the numerous other areas of open water on the reserve, provide ideal habitats for other species such as dragonflies and damselflies.



River lamprey / Lamprai'aton

This area of land, which comprises the western end of the Cleddau, is one of the largest remaining floodplains or valley mires in Wales.

The reserve supports a variety of habitats including tall fen, fen meadow, wet heath and carr communities and associated species. Areas of semi-improved pasture, wildflower meadow and winter seed cover crop are also part of the reserve.

The site is bordered to the north and south by arable fields or intensively managed grassland; to the east it is continuous with the central section of the SSSI, while to the west there is a small area of willow carr.

The site is 60 metres above sea level and once drained westwards to the sea at Aber Mawr. It was later modified by glacial melt water and ultimately blocked by glacial deposits thereby reversing the flow. This left a small central watercourse meandering through flat waterlogged ground.

Llangloffan Fen Nature Reserve extends for some 15 hectares. It is owned and managed by the Wildlife Trust of South and West Wales. The reserve is notified as a SSSI, NNR and is part of the Cleddau Rivers SAC.

Directions to reserve - Located between Mathry and Castlemorris just off the B4331. There is a small car park for no more than 8 vehicles set back from the road.

Buses - Public transport: Richard Brothers Bus 411 departs every 2 hours from Fishguard Square. Bus 411 departs from Haverfordwest 10am & 12pm (1 1/2 hr journey).

Access notes - There is a circular footpath (approximately 850m in length) that passes through the reserve with a boardwalk leading to a bird hide overlooking one of the reserve's many areas of open water.

Grid references - O.S. Explorer Map OL35 North Pembrokeshire; Site centre: SM895317.

The terrain is generally flat although paths can become wet and muddy. Please keep to the waymarked path and do not remove any plants or wildlife from the fen.

Not accessible for wheelchairs.

This is a nature reserve. PLEASE KEEP DOGS ON LEADS AT ALL TIMES.

Mae gwarchodfa natur Corsydd Llangloffan yn cwmpasu tua 15 hectar. Mae'r warchodfa yn eiddo ac yn cael ei reoli gan Ymddiriedolaeth Natur De a Gorllewin Cymru. Mae'r warchodfa wedi'i nodi fel SSSI, NNR ac yn ran o SAC Afonydd Cleddau.

Cyfarwyddiadau i'r warchodfa - Wedi'i leoli rhwng Mathry a Castlemorris oddi ar y B4331. Mae yna maes parcio bychan efo lle ar gyfer tua 8 cerbyd.

Bwsiau - Trafnidiaeth cyhoeddus: Mae bws Brodyr Richards 411 yn gadael bob 2 awr o sgwar Abergwaun. Mae bws 411 yn gadael Hwlfordd am 10yb a 12yp (siwrne 1 1/2 awr).

Nodiadau mynediad - Mae llwybr troed cylchol yno (tua 850m) sydd yn mynd trwy'r warchodfa efo llwybr bwrdd yn arwain at guddfan adar sy'n edrych drosodd un o ardaloedd dŵr agored y warchodfa.

Cyfeirnod grid - O.S. Explorer Map OL35 Gogledd Sir Benfro; Canol y Safle: SM895317.

Mae'r tir yn gyffredinol yn wastad er gall y llwybrau fod yn wlyb ac yn mwdlyd. Cadwch at y llwybrau os gwelwch yn dda a pheidiwch a chymryd unrhyw planhigion nac anifeiliaid o'r warchodfa.

Ddim yn hygyrch i gadeiriau olwyn.

Mae hyn yn warchodfa natur. OS GWELWCH YN DDA CADW CŴN AR DENNYN BOB AMSER.

The Wildlife Trust of South and West Wales works to conserve all forms of wildlife. We manage nearly 100 nature reserves comprising woodlands, meadows, moors, marshes, and islands such as Skomer. We campaign on your behalf against damaging development, provide advice on your land management needs and help people of all ages to understand and enjoy our wildlife.

You can help .... Volunteers are essential to the Trust. Whatever your interest and ability, your spare time is valuable to us.

Members are vital in supporting our work. Your contribution makes the Trust even more effective and every member strengthens the voice of the Trust. Join today if you want to help save local wildlife.

For more details of volunteering or joining as a member, call your nearest office;

Tondu, Bridgend 01656 724100  
Cilgerran, Cardigan 01239 621600  
Or email: info@welshwildlife.org



Mae Ymddiriedolaeth Natur De a Gorllewin Cymru yn gweithio i warchod pob math o fywyd gwylt. Rydym yn rheoli bron i 100 o warchodfeydd natur sy'n cynnwys coetiroedd, dolydd, rhosydd, coryydd ac ynysioedd fel Sgomer. Rydym yn ymgychu ar eich rhan yn erbyn datblygiadau niweidiol, yn darparu cyngor ynghylch eich anghenion rheoli tir ac yn helpu pobl o bob oed i ddeall a mwynhau ein bywyd gwylt.

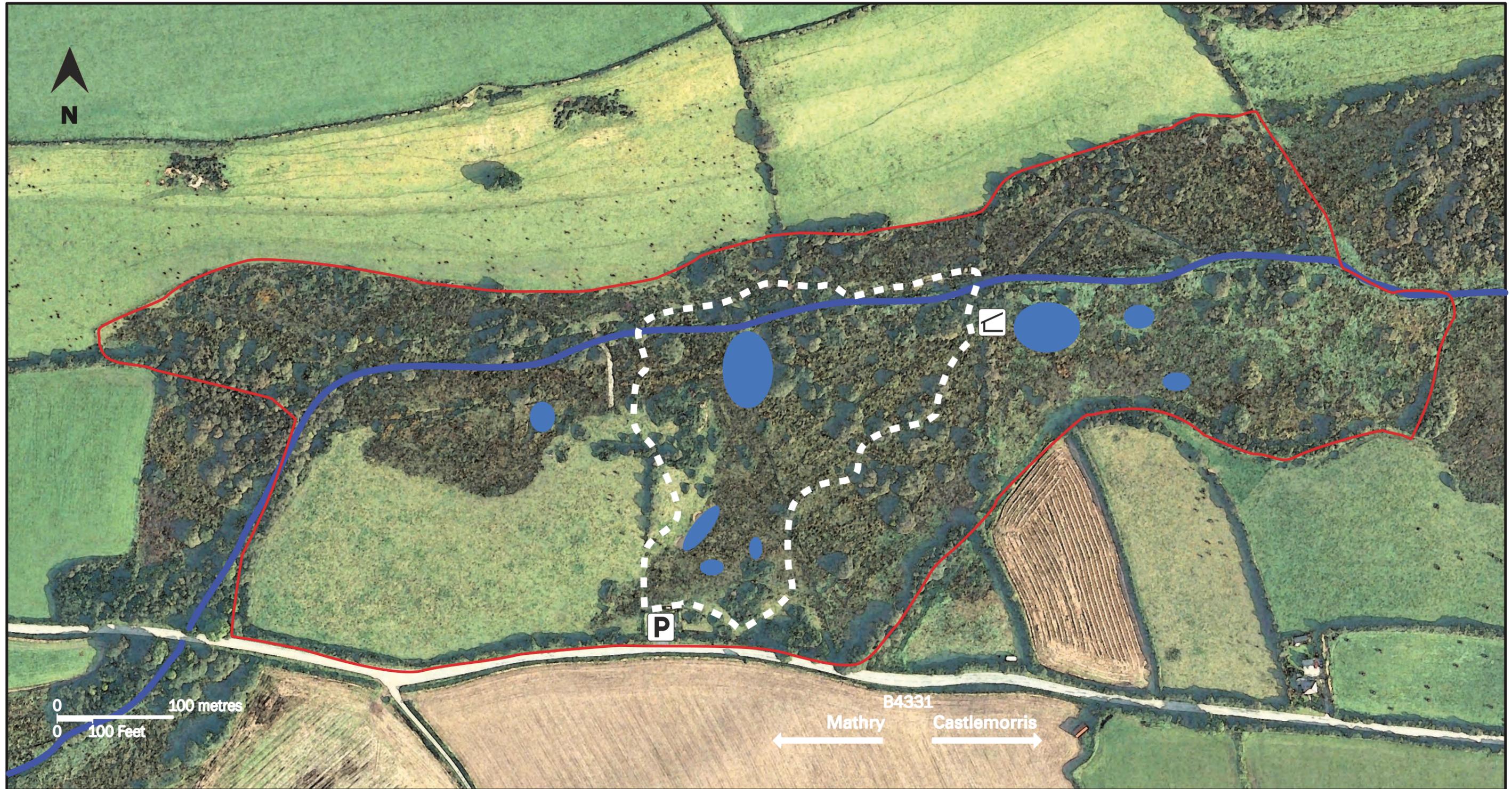
Gallwch chi helpu .... mae gwirfoddolwyr yn hanfodol i'r Ymddiriedolaeth. Waeth beth yw eich diddordeb a'ch gallu, mae eich amser sbar yn werthfawr i ni.

Mae aelodau'n hanfodol i gefnogi ein gwaith. Mae eich cyfraniad chi yn gwneud yr Ymddiriedolaeth yn fwy effeithiol fyth ac mae pob aelod yn cryfhau llais yr Ymddiriedolaeth. Ymunwch a ni heddiw os am helpu i achub bywyd gwylt lleol.

Am fanylion pellach am wirfoddoli neu am ymuno fel aelod, ffoniwch eich swyddfa agosaf;

Tondu, Pen-y-bont ar Ogwr 01656 724100  
Cilgerran, Aberteifi 01239 621600  
Neu e-bost: info@welshwildlife.org





Key / Allwedd

- ■ ■ Footpath / Llwybr Troed (total distance / cyfanswm y pellter = 850m)
- ▭ Bird Hide / Cuddfan Adar
- P Car Park / Maes Parcio

- Ponds and Pools / Pyllau a Phyllau
- Stream / Nant
- ➡ Follow Waymarkers / Dilyn yr Arwyddion
- Nature Reserve Boundary / Ffin Warchodfa Natur

